Šis tekstas yra skirtas tik informacijai ir teisinės galios neturi. Europos Sąjungos institucijos nėra teisiškai atsakingos už jo turinį. Autentiškos atitinkamų teisės aktų, įskaitant jų preambules, versijos skelbiamos Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje ir pateikiamos svetainėje „EUR-Lex“. Oficialūs tekstai tiesiogiai prieinami naudojantis šiame dokumente pateikiamomis nuorodomis

►B

EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVA 2002/32/EB

2002 m. gegužės 7 d.

dėl nepageidaujamų medžiagų gyvūnų pašaruose

(OL L 140, 2002 5 30, p. 10)

iš dalies keičiama:

		Oficialusis leidinys		
		Nr.	puslapis	data
►M1	2003 m. birželio 17 d. Komisijos direktyva 2003/57/EB	L 151	38	2003 6 19
►M2	2003 m. spalio 31 d. Komisijos direktyva 2003/100/EB	L 285	33	2003 11 1
►M3	2005 m. sausio 27 d. Komisijos direktyva 2005/8/EB	L 27	44	2005 1 29
►M4	2005 m. gruodžio 5 d. Komisijos direktyva 2005/86/EB	L 318	16	2005 12 6
►M5	2005 m. gruodžio 5 d. Komisijos direktyva 2005/87/EB	L 318	19	2005 12 6
►M6	2006 m. vasario 3 d. Komisijos direktyva 2006/13/EB	L 32	44	2006 2 4
►M7	2006 m. rugsėjo 29 d. Komisijos direktyva 2006/77/EB	L 271	53	2006 9 30
►M8	2008 m. liepos 25 d. Komisijos direktyva 2008/76/EB	L 198	37	2008 7 26
►M9	2009 m. vasario 10 d. Komisijos direktyva 2009/8/EB	L 40	19	2009 2 11
►M10	2009 m. kovo 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 219/2009	L 87	109	2009 3 31
►M11	2009 m. rugsėjo 25 d. Komisijos direktyva 2009/124/EB	L 254	100	2009 9 26
►M12	2009 m. lapkričio 23 d. Komisijos direktyva 2009/141/EB	L 308	20	2009 11 24
►M13	2010 m. vasario 9 d. Komisijos direktyva 2010/6/ES	L 37	29	2010 2 10
►M14	2011 m. birželio 16 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 574/2011	L 159	7	2011 6 17
►M15	2012 m. kovo 28 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 277/2012	L 91	1	2012 3 29
►M16	2012 m. rugpjūčio 16 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 744/2012	L 219	5	2012 8 17
►M17	2013 m. vasario 5 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 107/2013	L 35	1	2013 2 6
►M18	2013 m. gruodžio 6 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 1275/2013	L 328	86	2013 12 7
►M19	2015 m. vasario 6 d. Komisijos reglamentas (ES) 2015/186	L 31	11	2015 2 7

▼B

EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS DIREKTYVA 2002/32/EB

2002 m. gegužės 7 d.

dėl nepageidaujamų medžiagų gyvūnų pašaruose

1 straipsnis

1. Šioje direktyvoje kalbama apie nepageidaujamas medžiagas gyvūnų pašarams skirtuose produktuose.

2. Ši direktyva taikoma nepažeidžiant nuostatų:

a) 1970 m. lapkričio 23 d. Tarybos direktyvos 70/524/EEB dėl pašarų priedų ([1]);

b) Tarybos direktyvos 96/25/EB ir 1979 m. balandžio 2 d. Tarybos direktyvos 79/373/EEB dėl prekybos kombinuotaisiais pašarais ([2]);

c) 1976 m. lapkričio 23 d. Tarybos direktyvos 76/895/EEB dėl vaisiuose ir daržovėse bei ant jų išlikusių pesticidų likučių didžiausių koncentracijų nustatymo ([3]), 1986 m. liepos 24 d. Tarybos direktyvos 86/362/EEB dėl pesticidų likučių grūduose ir ant jų didžiausių koncentracijų nustatymo ([4]), 1986 m. liepos 24 d. Tarybos direktyvos 86/363/EEB dėl pesticidų likučių gyvūninės kilmės maisto produktuose ir ant jų didžiausios koncentracijos nustatymo ([5]) ir 1990 m. lapkričio 27 d. Tarybos direktyvos 90/642/EEB dėl didžiausių pesticidų likučių koncentracijų tam tikruose augalinės kilmės produktuose ir ant jų, įskaitant vaisius ir daržoves, nustatymo ([6]), jei šie likučiai nėra išvardinti šios direktyvos I priede;

d) Bendrijos veterinarijos teisės aktų, susijusius su visuomenės ir gyvūnų sveikata;

e) 1982 m. birželio 30 d. Tarybos direktyvos 82/471/EEB dėl tam tikrų produktų, naudojamų gyvūnams šerti ([7]);

f) 1993 m. rugsėjo 13 d. Tarybos direktyvos 93/74/EEB dėl ypatingos mitybos paskirties pašarų ([8]).

([1]) OL L 270, 1970 12 14, p. 1. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 2205/2001 (OL L 297, 2001 11 15, p. 3).
([2]) OL L 86, 1979 4 6, p. 30. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2002/2/EB (OL L 63, 2002 3 6, p. 23).
([3]) OL L 340, 1976 12 9, p. 26. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos direktyva 2000/57/EB (OL L 244, 2000 9 29, p. 76).
([4]) OL L 221, 1986 8 7, p. 37. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos direktyva 2002/23/EB (OL L 64, 2002 3 7, p. 13).
([5]) OL L 221, 1986 8 7, p. 43. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Direktyva 2002/23/EB.
([6]) OL L 350, 1990 12 14, p. 71. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Direktyva 2002/23/EB.
([7]) OL L 213, 1982 7 21, p. 8. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Direktyva 1999/20/EB (OL L 80, 1999 3 25, p. 20).
([8]) OL L 237, 1993 9 22, p. 23. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Direktyva 1999/29/EB (OL L 115, 1999 5 4, p. 32).

▼B

2 straipsnis

Šioje direktyvoje:

a) „pašarai“ – tai natūralūs, švieži arba konservuoti augalinės arba gyvūninės kilmės produktai, pramoninio perdirbimo būdu iš jų gauti produktai, ir organinės bei neorganinės medžiagos, naudojamos atskirai arba mišiniuose, su priedais arba be priedų, skirti gyvūnams šerti;

b) „pašarinės žaliavos“ – tai įvairūs natūralūs, švieži arba konservuoti augalinės arba gyvūninės kilmės produktai, pramoninio perdirbimo būdu iš jų gauti produktai ir įvairios organinės bei neorganinės medžiagos, su priedais ar be jų, skirti gyvūnams šerti tiesiogiai arba perdirbus, dedant juos į kombinuotuosius pašarus arba naudojant kaip premiksų užpildus;

c) „priedai“ – Tarybos direktyvos 70/524/EEB 2 straipsnio a punkte apibrėžti priedai;

d) „premiksai“ – priedų mišiniai arba vieno ar daugiau priedų mišiniai, kuriuose yra užpildų, skirti pašarų gamybai;

e) „kombinuotieji pašarai“ – tai pašarinių žaliavų mišiniai, su priedais arba be jų, skirti gyvuliams šerti kaip visaverčiai pašarai arba kaip pašarų papildai;

f) „pašarų papildai“ – tai pašarų mišiniai, kuriuose yra daug tam tikrų medžiagų ir kurių dėl jų sudėties pakanka paros racionui tik tada, kai jie vartojami kartu su kitais pašarais;

g) „visaverčiai pašarai“ – pašarų mišiniai, kurių dėl jų sudėties pakanka paros racionui;

h) „gyvūnų pašarams skirti produktai“ – pašarinės žaliavos, premiksai, priedai, pašarai ir visi kiti pašarams skirti produktai;

i) „paros racionas“ – vidutiniškai 12 % drėgnumo pašarų kiekis, kurio per parą reikia tam tikros rūšies, amžiaus kategorijos ir išeigos gyvūnams;

j) „gyvūnai“ – tų rūšių gyvūnai, kuriuos žmogus paprastai šeria, laiko ar vartoja maistui, taip pat laukiniai laisvėje gyvenantys gyvūnai, kurie yra šeriami pašarais;

k) „išleidimas į apyvartą arba apyvarta“ – gyvūnų pašarams skirtų produktų laikymas siekiant juos parduoti, taip pat ir siūlymas juos parduoti arba bet kokia kita perdavimo forma tretiems asmenims, už užmokestį arba nemokamai, arba jų pačių pardavimas arba kitos perdavimo formos;

l) „nepageidaujama medžiaga“ – bet kokia gyvūnų pašarams skirtame produkte ar ant jo esanti medžiaga ar produktas, išskyrus patogenines medžiagas, kurie kelia potencialią grėsmę gyvūnų ar žmonių sveikatai arba aplinkai ir gali turėti neigiamą poveikį gyvulininkystės produkcijai.

▼B

3 straipsnis

1. Gyvūnų pašarams skirti produktai iš trečiųjų šalių gali būti įvežami naudojimui Bendrijoje, išleisti į apyvartą ir(ar) naudojami Bendrijoje tik tuo atveju, jei jie yra sveiki, natūralūs ir tinkami prekybai, o tinkamai naudojami nekelia potencialios grėsmės gyvūnų ar žmonių sveikatai arba aplinkai ir negali turėti neigiamo poveikio gyvulininkystės produkcijai.

2. Visų pirma gyvūnų pašarams skirti produktai laikomi neatitinkantys 1 dalies reikalavimų, jei juose esantis nepageidaujamų medžiagų kiekis neatitinka I priede nustatytų didžiausių leistinų kiekių.

4 straipsnis

1. Valstybės narės nurodo, kad I priede išvardintų nepageidaujamų medžiagų gali būti gyvūnų pašarams skirtuose produktuose tik laikantis tame priede nurodytų reikalavimų.

2. Kad būtų galima sumažinti arba išnaikinti gyvūnų pašarams skirtuose produktuose esančių nepageidaujamų medžiagų šaltinius, valstybės narės, bendradarbiaudamos su ūkio subjektais, atlieka tyrimus, kad būtų nustatytas nepageidaujamų medžiagų šaltinis tais atvejais, kai viršijami didžiausi lesitini kiekiai ir kai nustatomi didesni negu foniniai šių medžiagų kiekiai. Siekiant vienodumo, aptikus didesnius kiekius, gali būti reikalinga nustatyti veikimo ribą, kurią viršijus būtų pradedami tokie tyrimai. Tai gali būti nustatyta II priede.

Valstybės narės perduoda Komisijai ir kitoms valstybėms narėms visą su šiuo šaltiniu susijusią informaciją ir išvadas, taip pat priemones, kurių buvo imtasi siekiant sumažinti nepageidaujamų medžiagų kiekį arba jas pašalinti. Ši informacija perduodama Komisijai kartu su metine ataskaita, kuri turi būti pateikiama pagal Direktyvos 95/53/EB 22 straipsnio nuostatas, išskyrus tuos atvejus, kai kitoms valstybėms narėms ta informacija yra neatidėliotinos svarbos. Pastaruoju atveju informacija perduodama nedelsiant.

5 straipsnis

Valstybės narės nurodo, kad gyvūnų pašarams skirti produktai, kuriuose esantis nepageidaujamų medžiagų kiekis yra didesnis už I priede nurodytą didžiausią leistiną kiekį, negali būti maišomi su tais pačiais ar kitais gyvūnų pašarams skirtais produktais siekiant juos atskiesti.

6 straipsnis

Kadangi nėra konkrečių nuostatų, reglamentuojančių pašarų papildus, valstybės narės nurodo, kad, I priede išvardintų nepageidaujamų medžiagų kiekis pašarų papilduose, atsižvelgiant į paros racione naudoti numatytą jų dalį, negali būti didesnis negu nustatyta visaverčiams pašarams.

▼B

7 straipsnis

1. Jei valstybė narė, remdamasi nauja informacija arba iš naujo įvertinusi tą, kurią turėjo nuo tada, kai buvo priimtos aptariamosios nuostatos, turi rimtą pagrindą teigti, kad I priede nustatytas didžiausias leistinas kiekis arba jame nenurodyta nepageidaujama medžiaga kelia pavojų gyvūnų arba žmonių sveikatai ar aplinkai, ji gali laikinai sumažinti esamą didžiausią leistiną kiekį, nustatyti didžiausią kiekį arba tą nepageidaujamą medžiagą uždrausti naudoti gyvūnų pašarams skirtuose produktuose. Apie tai ji nedelsdama praneša kitoms valstybėms narėms ir Komisijai bei pateikia savo sprendimo motyvus.

▼M10

2. Nedelsiant priimamas sprendimas, ar I ir II priedai turi būti iš dalies keičiami. Šios priemonės, skirtos iš dalies pakeisti neesmines šios direktyvos nuostatas, patvirtinamos pagal 11 straipsnio 4 dalyje nurodytą skubos procedūrą.

▼B

Kol nei Taryba, nei Komisija sprendimo nepriėmė, valstybė narė gali toliau taikyti priemones, kurios jau įgyvendintos.

Valstybė narė turi užtikrinti, kad priimtas sprendimas bus viešai paskelbtas.

8 straipsnis

▼M10

1. Komisija, atsižvelgdama į mokslo ir technikos žinių raidą, suderina I ir II priedus. Šios priemonės, skirtos iš dalies pakeisti neesmines šios direktyvos nuostatas, patvirtinamos pagal 11 straipsnio 3 dalyje nurodytą reguliavimo procedūrą su tikrinimu. Dėl neišvengiamos skubos priežasčių Komisija gali taikyti 11 straipsnio 4 dalyje nustatytą skubos procedūrą, siekdama priimti šiuos pakeitimus.

2. Be to, Komisija:

— periodiškai tvirtina konsoliduotas I ir II priedų redakcijas pagal 11 straipsnio 2 dalyje numatytą reguliavimo procedūrą įtraukdama į juos pakeitimus, padarytus vadovaujantis 1 dalimi,

— gali nustatyti detoksikacijos procesų priimtinumo kriterijus, papildydama tuos, kurie nustatyti gyvūnų pašarams skirtiems produktams, apdorotiems tokiuose procesuose; šios priemonės, skirtos iš dalies pakeisti neesmines šios direktyvos nuostatas, ją papildant, patvirtinamos pagal 11 straipsnio 3 dalyje nurodytą reguliavimo procedūrą su tikrinimu.

▼B

3. Valstybės narės užtikrina, kad bus imtasi priemonių, kurios garantuotų, kad, kaip numatyta 2 dalyje, visi priimtini procesai būtų taikomi teisingai, o gyvūnų pašarams skirti detoksikuoti produktai atitiktų I priedo nuostatas.

9 straipsnis

Valstybės narės užtikrina, kad šios direktyvos reikalavimus atitinkančių gyvūnų pašarams skirtų produktų išleidimui į apyvartą nebūtų taikomi jokie kiti apribojimai, susiję su juose esančiomis nepageidaujamomis medžiagomis, išskyrus šioje direktyvoje ir Direktyvoje 95/53/EB nurodytus apribojimus.

▼B

10 straipsnis

Nuostatos, kurios gali daryti įtaką visuomenės arba gyvūnų sveikatai ar aplinkai, patvirtinamos pasikonsultavus su atitinkamu moksliniu komitetu (moksliniais komitetais).

▼M10

11 straipsnis

1. Komisijai padeda Tarybos sprendimo 70/372/EEB ([1]) 1 straipsniu įkurtas Pašarų nuolatinis komitetas.

2. Jei yra nuoroda į šią dalį, taikomi Sprendimo 1999/468/EB 5 ir 7 straipsniai, atsižvelgiant jo 8 straipsnio nuostatas.

Sprendimo 1999/468/EB 5 straipsnio 6 dalyje nurodytas laikotarpis yra trys mėnesiai.

3. Jei yra nuoroda į šią dalį, taikomos Sprendimo 1999/468/EB 5a straipsnio 1–4 dalys ir 7 straipsnis, atsižvelgiant į jo 8 straipsnio nuostatas.

4. Jei yra nuoroda į šią dalį, taikomos Sprendimo 1999/468/EB 5a straipsnio 1, 2, 4 bei 6 dalys ir 7 straipsnis, atsižvelgiant į jo 8 straipsnio nuostatas.

———————

▼B

13 straipsnis

1. Gyvūnų pašarams skirtiems produktams, pagamintiems Bendrijoje ir skirtiems eksportui į trečiąsias šalis, valstybės narės taiko bent jau šios direktyvos nuostatas.

2. Šio straipsnio 1 dalis nepažeidžia valstybių narių teisės leisti reeksportuoti į trečiąsias šalis pagal Reglamento (EB) Nr. 178/2002 ([2]) 12 straipsnio sąlygas. Šio reglamento 20 straipsnio nuostatos taikomos *mutatis mutandis*.

14 straipsnis

1. Direktyva 1999/29/EB panaikinama nuo 2003 m. rugpjūčio 1 d. nepažeidžiant valstybių narių įsipareigojimų laikytis jos III priedo B dalyje nustatytų galutinių terminų perkeliant į nacionalinę teisę to priedo A dalyje išvardintas direktyvas.

2. Nuorodos į Direktyvą 1999/29/EB laikomos nuorodomis į šią direktyvą ir turėtų būti skaitomos pagal III priedo koreliacinę lentelę.

([1]) ►M10 OL L 170, 1970 8 3, p. 1. ◄

([2]) 2002 m. sausio 28 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 178/2002, nustatantis maistui skirtų teisės aktų, kuriais įkuriama Europos maisto saugos institucija, bendruosius principus bei reikalavimus ir su maisto saugos klausimais susijusias procedūras (OL L 31, 2002 2 1, p. 1).

▼B

15 straipsnis

Valstybės narės iki 2003 m. gegužės 1 d. priima ir paskelbia įstatymus ir kitus teisės aktus, kurie įgyvendina šią direktyvą. Apie tai jos nedelsdamos praneša Komisijai.

Priimtos priemonės pradedamos taikyti nuo 2003 m. rugpjūčio 1 d.

Valstybės narės, tvirtindamos šias priemones, daro jose nuorodą į šią direktyvą arba tokia nuoroda daroma jas oficialiai skelbiant. Nuorodos darymo tvarką nustato valstybės narės.

Valstybės narės pateikia Komisijai šios direktyvos taikymo srityje priimtų nacionalinės teisės aktų nuostatų tekstus.

16 straipsnis

Ši direktyva įsigalioja jos paskelbimo *Europos Bendrijų oficialiajame leidinyje* dieną.

17 straipsnis

Ši direktyva skirta valstybėms narėms.

▼M14

I PRIEDAS

DIDŽIAUSIA LEIDŽIAMOJI NEPAGEIDAUJAMŲ MEDŽIAGŲ KONCENTRACIJA, KAIP NURODYTA 3 STRAIPSNIO 2 DALYJE

I SKIRSNIS. NEORGANINIAI TERŠALAI IR AZOTO JUNGINIAI

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
▼M19		
1. Arsenas (1)	Pašarinės žaliavos, išskyrus:	2
	— žolės, džiovintos liucernos ir džiovintų dobilų miltus, džiovintų cukrinių runkelių išspaudas ir džiovintos cukrinių runkelių melasos išspaudas;	4
	— alyvpalmių sėklų išspaudas;	4 (2)
	— fosfatus ir karbonatinguosius jūrinius dumblius;	10
	— kalcio karbonatą; kalcio ir magnio karbonatą (10); karbonatinguosius jūrinių moliuskų kiautus;	15
	— magnio oksidą; magnio karbonatą;	20
	— žuvis, kitus vandens gyvūnus ir iš jų gautus produktus;	25 (2)
	— jūrinių dumblių miltus ir iš jūrinių dumblių gautas pašarines žaliavas.	40 (2)
	Geležies dalelės, naudojamos kaip izotopinis žymeklis.	50
	Mikroelementų junginių funkcinei grupei priklausantys pašarų priedai, išskyrus:	30
	— vario sulfatą pentahidratą; vario karbonatą; divario trihidroksichloridą; geležies karbonatą;	50
	— cinko oksidą; mangano oksidą; vario oksidą.	100
	Pašarų papildai, išskyrus:	4
	— mineralinius pašarus;	12
	— pašarų papildus, skirtus gyvūnams augintiniams, kuriuose yra žuvies, kitų vandens gyvūnų ir iš jų gautų produktų ir (arba) jūrinių dumblių miltų ir pašarinių žaliavų, gautų iš jūrinių dumblių;	10 (2)
	— ilgalaikio tiekimo pašarų mišinius specialios mitybos reikmėms, kuriuose mikroelementų koncentracija daugiau kaip 100 kartų viršija nustatytą didžiausią visaverčiuose pašaruose leidžiamąjį kiekį;	30
	Visaverčiai pašarai, išskyrus:	2
	— visaverčius pašarus, skirtus žuvims ir kailiniams gyvūnams;	10 (2)
	— gyvūnams augintiniams skirtus visaverčius pašarus, kuriuose yra žuvų, kitų vandens gyvūnų ir iš jų gautų produktų ir (arba) jūrinių dumblių miltų ir pašarinių žaliavų, gautų iš jūrinių dumblių.	10 (2)

▼M14

	Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
▼M18			
	2. Kadmis	Augalinės kilmės pašarinės žaliavos	1
		Gyvūninės kilmės pašarinės žaliavos	2
		Mineralinės kilmės pašarinės žaliavos	2
		išskyrus:	
		— fosfatus.	10
		Mikroelementų junginių funkcinei grupei priklausantys pašarų priedai	10
		išskyrus:	
		— vario oksidą, mangano oksidą, cinko oksidą ir mangano sulfatą monohidratą.	30
		Rišiklių ir lipnumą mažinančių medžiagų funkcinėms grupėms priklausantys pašarų priedai	2
		Premiksai ([6])	15
		Pašarų papildai	0,5
		išskyrus:	
		— mineralinius pašarus	
		– – kuriuose yra < 7 % fosforo ([8]),	5
		– – kuriuose yra ≥ 7 % fosforo ([8]),	0,75 vienai procentinei daliai fosforo ([8]), didžiausia leidžiamoji koncentracija 7,5
		— pašarų papildai, skirti gyvūnams augintiniams,	2
		— ilgalaikio tiekimo pašarų mišinius specialios mitybos reikmėms, kuriuose mikroelementų koncentracija 100 kartų viršija nustatytą didžiausią visaverčiuose pašaruose leistiną kiekį.	15
		Visaverčiai pašarai	0,5
		išskyrus:	
		— visaverčius pašarus, skirtus galvijams (išskyrus veršiukus), avims (išskyrus ėriukus), ožkoms (išskyrus ožiukus) ir žuvims,	1
		— visaverčius pašarus, skirtus gyvūnams augintiniams.	2
▼M19			
	3. Fluoras ([7])	Pašarinės žaliavos, išskyrus:	150
		— gyvūninės kilmės pašarines žaliavas, išskyrus jūrinius vėžiagyvius, kaip antai jūrinius krilius; karbonatinguosius jūrinių moliuskų kiautus;	500
		— jūrinius vėžiagyvius, kaip antai jūrinius krilius;	3 000
		— fosfatus;	2 000
		— kalcio karbonatą; kalcio ir magnio karbonatą ([10]);	350
		— magnio oksidą;	600
		— karbonatinguosius jūrinius dumblius.	1 000

▼M19

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
	Vermikulitas (E 561)	3 000
	Pašarų papildai,	
	— kuriuose yra ≤ 4 % fosforo ([8]);	500
	— kuriuose yra > 4 % fosforo ([8]).	125 vienai procentinei daliai fosforo ([8])
	Visaverčiai pašarai, išskyrus:	150
	— visaverčius pašarus, skirtus kiaulėms;	100
	— visaverčius pašarus, skirtus naminiams paukščiams (išskyrus paukščių jauniklius) ir žuvims;	350
	— visaverčius pašarus, skirtus paukščių jaunikliams;	250
	— visaverčius pašarus, skirtus galvijams, avims ir ožkoms	
	– – laktacijos laikotarpiu,	30
	– – kita.	50
4. Švinas ([12])	Pašarinės žaliavos, išskyrus:	10
	— žaliąjį pašarą ([3]);	30
	— fosfatus, karbonatinguosius jūrinius dumblius ir karbonatinguosius jūrinių moliuskų kiautus;	15
	— kalcio karbonatą; kalcio ir magnio karbonatą ([10]);	20
	— mieles.	5
	Mikroelementų junginių funkcinei grupei priklausantys pašarų priedai, išskyrus:	100
	— cinko oksidą;	400
	— mangano oksidą, geležies karbonatą, vario karbonatą.	200
	Rišiklių ir lipnumą mažinančių medžiagų funkcinėms grupėms priklausantys pašarų priedai, išskyrus:	30
	— vulkaninės kilmės klinoptilolitą; natrolitą-fonolitą.	60
	Premiksai ([6])	200
	Pašarų papildai, išskyrus:	10
	— mineralinius pašarus;	15
	— ilgalaikio tiekimo pašarų mišinius specialios mitybos reikmėms, kuriuose mikroelementų koncentracija daugiau kaip 100 kartų viršija nustatytą didžiausią visaverčiuose pašaruose leidžiamąjį kiekį.	60
	Visaverčiai pašarai	5

▼M19

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
5. Gyvsidabris ([4])	Pašarinės žaliavos, išskyrus:	0,1
	— žuvis, kitus vandens gyvūnus ir iš jų gautus produktus;	0,5 ([13])
	— kalcio karbonatą; kalcio ir magnio karbonatą ([10]);	0,3
	Kombinuotieji pašarai, išskyrus:	0,1
	— mineralinius pašarus;	0,2
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus žuvims;	0,2
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus šunims, katėms, dekoratyvinėms žuvims ir kailiniams gyvūnams.	0,3

▼M18

6. Nitritai ([5])	Pašarinės žaliavos	15
	išskyrus:	
	— žuvų miltus,	30
	— silosą,	—
	— cukrinių runkelių ir cukrinių nendrių produktus ir šalutinius produktus.	—
	Visaverčiai pašarai	15
	išskyrus:	
	— visaverčius pašarus, skirtus šunims ir katėms, kurių drėgnis didesnis nei 20 %.	—

▼M17

7. Melaminas ([9])	Pašarai	2,5
	išskyrus:	
	— konservuotą gyvūnų augintinių ėdalą,	2,5 ([11])
	— šiuos pašaro priedus:	
	– – guanidino-acto rūgštį;	—
	– – karbamidą;	—
	– – biuretą.	—

▼M14

([1]) Didžiausia leidžiamoji suminė arseno koncentracija.
([2]) Kompetentingų institucijų prašymu atsakingas operatorius turi atlikti analizę, kuria būtų įrodyta, kad neorganinio arseno koncentracija yra mažesnė nei 2 ppm. Ši analizė ypač svarbi jūrinių dumblių rūšiai *Hizikia fusiforme*.
([3]) Žaliajam pašarui priskiriami gyvūnų pašarams skirti produktai, kaip antai šienas, silosas, šviežia žolė ir kt.
([4]) Didžiausia leidžiamoji suminė gyvsidabrio koncentracija.
([5]) Didžiausia leidžiamoji koncentracija, išreikšta natrio nitritu.
([6]) Nustatant didžiausią premiksuose leidžiamą koncentraciją atsižvelgta ne į skirtingų gyvūnų rūšių jautrumą švinui ir kadmiui, o į priedus, kuriuose yra didžiausia švino ir kadmio koncentracija. Kaip nustatyta 2003 m. rugsėjo 22 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 1831/2003 dėl priedų, skirtų naudoti gyvūnų mityboje (OL L 268, 2003 10 18, p. 29), 16 straipsnyje, saugant gyvūnų ir visuomenės sveikatą premiksų gamintojams tenka atsakomybė užtikrinti, kad būtų laikomasi didžiausios premiksuose leidžiamos koncentracijos, o premiksų naudojimo nurodymai atitiktų didžiausią pašarų papilduose ir visaverčiuose pašaruose leidžiamą koncentraciją.
([7]) Didžiausia leidžiamoji koncentracija apskaičiuojama atliekant fluoro analitinį nustatymą – 20 minučių ekstrahuojant su 1 N druskos rūgštimi aplinkos temperatūroje. Gali būti taikomos lygiavertės ekstrahavimo procedūros, jei galima įrodyti, kad jos pasižymi tokiu pačiu ekstrahavimo veiksmingumu.
([8]) Fosforo procentinė dalis pašare, kurio drėgnis 12 %.
([9]) Tik didžiausia leidžiamoji melamino koncentracija. Vėlesniu etapu bus svarstoma, ar į didžiausią koncentraciją įtraukti struktūriškai susijusius junginius cianuro rūgštį, ameliną ir amelidą.
►M16 ([10]) Kalcio ir magnio karbonatas reiškia natūralų kalcio karbonato ir magnio karbonato mišinį, kaip nurodyta 2011 m. birželio 16 d. Komisijos reglamente (ES) Nr. 575/2011 dėl pašarinių žaliavų katalogo (OL L 159, 2011 6 17, p. 25). ◄
►M17 ([11]) Didžiausia leidžiamoji koncentracija nustatyta parduodamam konservuotam gyvūnų augintinių ėdalui. ◄
►M18 ([12]) Siekiant nustatyti švino kiekį koalinitiniame molyje ir pašaruose, kurių sudėtyje yra koalinitinio molio, didžiausias leidžiamas sunkiųjų metalų kiekis pašare yra gaunamas atliekant kadmio analizinį nustatymą – 30 minučių ekstrahuojant azoto rūgštyje (5 % w/w) virimo temperatūroje. Gali būti taikomos lygiavertės ekstrahavimo procedūros, jei galima įrodyti, kad jos pasižymi tokiu pačiu ekstrahavimo veiksmingumu. ◄
►M19 ([13]) Didžiausias leidžiamasis kiekis yra taikomas šviežio svorio žuviai, kitiems vandens gyvūnams ir iš jų gautiems produktams, skirtiems gaminti kombinuotuosius pašarus šunims, katėms, dekoratyvinėms žuvims ir kailiniams gyvūnams. ◄

▼**M14**

II SKIRSNIS. MIKOTOKSINAI

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
1. Aflatoksinas B_1	Pašarinės žaliavos	0,02
	Pašarų papildai ir visaverčiai pašarai	0,01
	išskyrus:	
	— visaverčius pašarus, skirtus pieniniams galvijams ir veršiukams, pieninėms avims ir ėriukams, pieninėms ožkoms ir ožiukams, paršeliams ir naminių paukščių jaunikliams,	0,005
	— visaverčius pašarus, skirtus galvijams (išskyrus pieninius galvijus ir veršiukus), avims (išskyrus pienines avis ir ėriukus), ožkoms (išskyrus pienines ožkas ir ožiukus), kiaulėms (išskyrus paršelius) ir naminiams paukščiams (išskyrus jauniklius).	0,02
2. Rugių skalsė (*Claviceps purpurea*)	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai, kuriuose yra nesumaltų grūdų.	1 000

III SKIRSNIS. SAVIEJI AUGALŲ TOKSINAI

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
1. Laisvasis gosipolis	Pašarinės žaliavos	20
	išskyrus:	
	— vilnamedžių sėklas,	5 000
	— vilnamedžių sėklų išspaudas ir vilnamedžių sėklų miltus.	1 200
	Visaverčiai pašarai	20
	išskyrus:	
	— visaverčius pašarus, skirtus galvijams (išskyrus veršelius),	500
	— visaverčius pašarus, skirtus avims (išskyrus ėriukus) ir ožkoms (išskyrus ožiukus),	300
	— visaverčius pašarus, skirtus naminiams paukščiams (išskyrus vištas dedekles) ir veršeliams,	100
	— visaverčius pašarus, skirtus triušiams, ėriukams, ožiukams ir kiaulėms (išskyrus paršelius).	60
2. Cianido rūgštis	Pašarinės žaliavos	50
	išskyrus:	
	— linų sėmenis,	250
	— linų sėmenų išspaudas,	350

▼M14

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
	— manijoko produktus ir migdolų išspaudas.	100
	Visaverčiai pašarai	50
	išskyrus:	
	— visaverčius pašarus, skirtus jauniems viščiukams (< 6 savaičių).	10
3. Teobrominas	Visaverčiai pašarai	300
	išskyrus:	
	— visaverčius pašarus, skirtus kiaulėms,	200
	— visaverčius pašarus, skirtus šunims, triušiams, arkliams ir kailiniams žvėreliams.	50
4. Viniltioksazolidonas (5-viniloksazolidin-2-tionas)	Visaverčiai pašarai, skirti naminiams paukščiams	1 000
	išskyrus	
	— visaverčius pašarus, skirtus vištoms dedeklėms.	500

▼M18

5. Lakusis garstyčių aliejus (1)	Pašarinės žaliavos	100
	išskyrus:	
	— Camelina sėklas ir jų produktus (2), garstyčių sėklų (2) produktus, rapsų sėklas ir jų produktus.	4 000
	Visaverčiai pašarai	150
	išskyrus:	
	— visaverčius pašarus, skirtus galvijams (išskyrus veršelius), avims (išskyrus ėriukus) ir ožkoms (išskyrus ožiukus),	1 000
	— visaverčius pašarus, skirtus kiaulėms (išskyrus paršelius) ir naminiams paukščiams.	500

▼M14

(1) Didžiausia leidžiamoji koncentracija, išreikšta alil-izotiocianatu.

►M18 (2) Kompetentingų institucijų prašymu atsakingas operatorius turi atlikti analizę, kuria būtų įrodyta, kad bendras gliukozinolatų kiekis yra mažesnis nei 30 mmol/kg. Etaloninis analizės metodas yra EN-ISO 9167-1:1995. ◄

IV SKIRSNIS. ORGANINIAI CHLORO JUNGINIAI (IŠSKYRUS DIOKSINUS IR PCB)

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
1. Aldrinas (1)	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	0,01 (2)
2. Dieldrinas (1)	išskyrus:	
	— riebalus ir aliejus,	0,1 (2)
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus žuvims.	0,02 (2)

▼M14

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
3. Kamfechloras (toksafenas) – gimininių junginių-indikatorių CHB 26, 50 ir 62 suma ([3])	Žuvys, kiti vandens gyvūnai ir iš jų gauti produktai	0,02
	išskyrus	
	— žuvų taukus.	0,2
	Visaverčiai pašarai, skirti žuvims	0,05
4. Chlordanas (cis- ir trans-izomerų bei oksichlordano, išreikšto chlordanu, suma)	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	0,02
	išskyrus	
	— riebalus ir aliejus.	0,05
5. DDT (DDT, DDD (arba TDE) ir DDE izomerų, išreikštų DDT, suma)	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	0,05
	išskyrus	
	— riebalus ir aliejus.	0,5

▼M19

6. Endosulfanas (alfa ir beta izomerų bei endosulfano sulfato, išreikšto endosulfanu, suma)	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai, išskyrus:	0,1
	— vilnamedžių sėklas ir produktus, gautus jas perdirbus, išskyrus nerafinuotą vilnamedžių sėklų aliejų;	0,3
	— sojų pupeles ir produktus, gautus jas perdirbus, išskyrus nerafinuotą sojų pupelių aliejų;	0,5
	— nerafinuotą augalinį aliejų;	1,0
	— visaverčius pašarus, skirtus žuvims, išskyrus skirtus lašišažuvėms;	0,005
	— visaverčius pašarus, skirtus lašišažuvėms.	0,05

▼M14

7. Endrinas (endrino ir delta-ketoi-endrino, išreikšto endrinu, suma)	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	0,01
	išskyrus	
	— riebalus ir aliejus.	0,05
8. Heptachloras (heptachloro ir heptachlorepoksido, išreikšto heptachloru, suma)	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	0,01
	išskyrus	
	— riebalus ir aliejus.	0,2
9. Heksachlorobenzenas (HCB)	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	0,01
	išskyrus	
	— riebalus ir aliejus.	0,2

▼M14

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
10. Heksachlorciklo-heksanas (HCH)		
— alfa izomerai	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	0,02
	išskyrus	
	— riebalus ir aliejus.	0,2
— beta izomerai	Pašarinės žaliavos	0,01
	išskyrus	
	— riebalus ir aliejus.	0,1
	Kombinuotieji pašarai	0,01
	išskyrus	
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus pieniniams galvijams.	0,005
— gama izomerai	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	0,2
	išskyrus	
	— riebalus ir aliejus.	2,0

([1]) Atskirai arba kartu, išreikštas dieldrinu.
([2]) Didžiausia leidžiamoji aldrino ir dieldrino, atskirai arba abiejų kartu, koncentracija, išreikšta dieldrino koncentracija.
([3]) Numeruojama *Parlar* sistema, prieš pavadinimą rašoma CHB arba „Parlar“:
CHB 26: 2-endo,3-egzo,5-endo, 6-egzo, 8,8,10,10-oktachlorbornanas,
CHB 50: 2-endo,3-egzo,5-endo, 6-egzo, 8,8,9,10,10-nonachlorbornanas,
CHB 62: 2,2,5,5,8,9,9,10,10-nonachlorbornanas.

▼M15

V SKIRSNIS. DIOKSINAI IR PCB

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija, ng PSO-PCDD/F-TEQ/kg (ppt) ([1]) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
▼M16		
1. Dioksinai (polichlorintųjų dibenzo-*para*-dioksinų (PCDD) ir polichlorintųjų dibenzofuranų (PCDF) suma), išreikšta Pasaulio sveikatos organizacijos (angl. WHO) toksiškumo ekvivalentais, taikant WHO–TEF (toksinio ekvivalentiškumo koeficientai, 2005) ([2])).	Augalinės kilmės pašarinės žaliavos	0,75
	išskyrus	
	— augalinius aliejus ir jų šalutinius produktus.	0,75
	Mineralinės kilmės pašarinės žaliavos	0,75
	Gyvūninės kilmės pašarinės žaliavos:	
	— gyvūnų riebalai, įskaitant pieno riebalus ir kiaušinių riebalus,	1,50
	— kiti sausumos gyvūnų produktai, įskaitant pieną ir pieno produktus, kiaušinius ir kiaušinių produktus,	0,75
	— žuvų taukai,	5,0
	— žuvys, kiti vandens gyvūnai ir iš jų gauti produktai, išskyrus žuvų taukus, hidrolizuoti žuvų baltymai, kuriuose yra daugiau kaip 20 % riebalų ([3]), ir vėžiagyvių miltai,	1,25

▼M16

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija, ng PSO-PCDD/F-TEQ/kg (ppt) ([1]) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
	— hidrolizuoti žuvų baltymai, kuriuose yra daugiau kaip 20 % riebalų, vėžiagyvių miltai.	1,75
	Rišiklių ir lipnumą mažinančių medžiagų funkcinėms grupėms priklausantys pašarų priedai: kaolinitinis molis, vermikulitas, natrolitas-fonolitas, sintetiniai kalcio aliuminatai ir nuosėdinės kilmės klinoptilolitas.	0,75
	Mikroelementų junginių funkcinei grupei priklausantys pašarų priedai	1,0
	Premiksai	1,0
	Kombinuotieji pašarai	0,75
	išskyrus	
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus gyvūnams auginiams ir žuvims,	1,75
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus kailiniams žvėreliams.	—

▼M15

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija, ng PSO-PCDD/F-PCB-TEQ/kg (ppt) ([1]) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
2. Dioksinų ir dioksinų tipo PCB suma (polichlorintųjų dibenzo-paradioksinų (PCDD), polichlorintųjų dibenzofuranų (PCDF) ir polichlorintųjų bifenilų (PCB) suma, išreikšta Pasaulio sveikatos organizacijos (PSO) toksiškumo ekvivalentais, taikant PSO toksinio ekvivalentiškumo koeficientus (PSO-TEF), 2005 m.) ([2])	Augalinės kilmės pašarinės žaliavos, išskyrus:	1,25
	— augalinius aliejus ir jų šalutinius produktus.	1,5
	Mineralinės kilmės pašarinės žaliavos	1,0
	Gyvūninės kilmės pašarinės žaliavos:	
	— gyvūnų riebalai, įskaitant pieno riebalus ir kiaušinių riebalus,	2,0
	— kiti sausumos gyvūnų produktai, įskaitant pieną ir pieno gaminius, kiaušinius ir kiaušinių gaminius,	1,25
	— žuvų taukai,	20,0
	— žuvys, kiti vandens gyvūnai ir iš jų gauti produktai, išskyrus žuvų taukus ir žuvų baltymų hidrolizatus, kuriuose yra daugiau kaip 20 % riebalų ([3]),	4,0
	— žuvų baltymų hidrolizatai, kuriuose yra daugiau kaip 20 % riebalų.	9,0
	Rišiklių ir lipnumą mažinančių medžiagų funkcinėms grupėms priklausantys pašarų priedai: kaolinitinis molis, vermikulitas, natrolitas-fonolitas, sintetiniai kalcio aliuminatai ir nuosėdinės kilmės klinoptilolitas.	1,5
	Mikroelementų junginių funkcinei grupei priklausantys pašarų priedai	1,5

▼M15

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija, ng PSO-PCDD/F-PCB-TEQ/kg (ppt) ([1]) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
	Premiksai	1,5
	Kombinuotieji pašarai, išskyrus:	1,5
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus gyvūnams auginiams ir žuvims,	5,5
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus kailiniams žvėreliams.	—

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija, µg/kg (ppb) pašaruose, kurių drėgnis 12 % ([1])
3. Ne dioksinų tipo PCB (PCB 28, PCB 52, PCB 101, PCB 138, PCB 153 ir PCB 180 (ICES – 6) suma ([1])	Augalinės kilmės pašarinės žaliavos	10
	Mineralinės kilmės pašarinės žaliavos	10
	Gyvūninės kilmės pašarinės žaliavos:	
	— gyvūnų riebalai, įskaitant pieno riebalus ir kiaušinių riebalus,	10
	— kiti sausumos gyvūnų produktai, įskaitant pieną ir pieno gaminius, kiaušinius ir kiaušinių gaminius,	10
	— žuvų taukai,	175
	— žuvys, kiti vandens gyvūnai ir iš jų gauti produktai, išskyrus žuvų taukus ir žuvų baltymų hidrolizatus, kuriuose yra daugiau kaip 20 % riebalų ([4]),	30
	— žuvų baltymų hidrolizatai, kuriuose yra daugiau kaip 20 % riebalų.	50
	Rišiklių ir lipnumą mažinančių medžiagų funkcinėms grupėms priklausantys pašarų priedai: kaolinitinis molis, vermikulitas, natrolitas-fonolitas, sintetiniai kalcio aliuminatai ir nuosėdinės kilmės klinoptilolitas.	10
	Mikroelementų junginių funkcinei grupei priklausantys pašarų priedai	10
	Premiksai	10
	Kombinuotieji pašarai, išskyrus:	10
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus gyvūnams auginiams ir žuvims,	40
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus kailiniams žvėreliams.	—

▼M15

([1]) Viršutinė ribinė koncentracija; viršutinė ribinė koncentracija nustatoma darant prielaidą, kad visos skirtingų giminingųjų junginių vertės, žemesnės už kiekybinio nustatymo ribą, yra lygios kiekybinio nustatymo ribai.

([2]) Dioksinų, furanų ir dioksinų tipo PCB toksinio ekvivalentiškumo koeficientų (TEF) lentelė:
PSO TEF, skirti žmonėms keliamai rizikai vertinti, pagrįsti Pasaulio sveikatos organizacijos (PSO) tarptautinės cheminės saugos programos (IPCS) specialistų posėdžio, surengto 2005 m. birželio mėn. Ženevoje, išvadomis (Martin van den Berg *et al., The 2005 World Health Organization Re-evaluation of Human and Mammalian Toxic Equivalency Factors for Dioxins and Dioxin-like Compounds. Toxicological Sciences* 93(2), 223–241 (2006)).

Giminingasis junginys	TEF vertė	Giminingasis junginys	TEF vertė
Dibenzo-para-dioksinai (PCDD) ir dibenzo-para-furanai (PCDF)		**Dioksinų tipo PCB: ne orto PCB + mono-orto PCB**	
2,3,7,8-TCDD	1		
1,2,3,7,8-PeCDD	1	**Ne orto PCB**	
1,2,3,4,7,8-HxCDD	0,1	PCB 77	0,0001
1,2,3,6,7,8-HxCDD	0,1	PCB 81	0,0003
1,2,3,7,8,9-HxCDD	0,1	PCB 126	0,1
1,2,3,4,6,7,8-HpCDD	0,01	PCB 169	0,03
OCDD	0,0003		
		Mono orto PCB	
2,3,7,8-TCDF	0,1	PCB 105	0,00003
1,2,3,7,8-PeCDF	0,03	PCB 114	0,00003
2,3,4,7,8-PeCDF	0,3	PCB 118	0,00003
1,2,3,4,7,8-HxCDF	0,1	PCB 123	0,00003
1,2,3,6,7,8-HxCDF	0,1	PCB 156	0,00003
1,2,3,7,8,9-HxCDF	0,1	PCB 157	0,00003
2,3,4,6,7,8-HxCDF	0,1	PCB 167	0,00003
1,2,3,4,6,7,8-HpCDF	0,01	PCB 189	0,00003
1,2,3,4,7,8,9-HpCDF	0,01		
OCDF	0,0003		

Vartojamos santrumpos: T – tetra; Pe – penta; Hx – heksa; Hp – hepta; O – okta; CDD – chlordibenzodioksinas; CDF – chlordibenzofuranas; CB – chlorbifenilas.

([3]) Šviežioms žuvims ir kitiems vandens gyvūnams, kurie tiesiogiai pristatomi ir be tarpinio perdirbimo naudojami kailinių žvėrelių pašarui gaminti, didžiausia leidžiamoji koncentracija nenustatoma, tačiau didžiausia leidžiamoji 3,5 ng PSO-PCDD/F-TEQ/kg produkto ir 6,5 ng PSO-PCDD/F-PCB-TEQ/kg produkto koncentracija taikytina šviežioms žuvims, o 20,0 ng PSO-PCDD/F-PCB-TEQ/kg produkto – žuvų kepenėlėms, skirtoms tiesiogiai šerti gyvūnus augintinius, zoologijos sodų ir cirkų gyvūnus arba naudojamoms kaip pašarinė žaliava gyvūnų augintinių pašarui gaminti. Produktai arba perdirbti gyvūniniai baltymai, gauti iš tų gyvūnų (kailinių žvėrelių, gyvūnų augintinių, zoologijos sodų ir cirko gyvūnų), neturi patekti į maisto grandinę ir jais negalima šerti ūkyje laikomų, auginamų mėsai ar veisiamų gyvūnų, skirtų maisto gamybai.

([4]) Šviežioms žuvims ir kitiems vandens gyvūnams, kurie tiesiogiai pristatomi ir be tarpinio perdirbimo naudojami kailinių žvėrelių pašarui gaminti, didžiausia leidžiamoji koncentracija nenustatoma, tačiau didžiausia 75 µg/kg produkto koncentracija taikytina šviežioms žuvims, o 200 µg/kg produkto – žuvų kepenėlėms, skirtoms tiesiogiai šerti gyvūnus augintinius, zoologijos sodų ir cirkų gyvūnus arba naudojamoms kaip pašarinė žaliava gyvūnų augintinių pašarui gaminti. Produktai arba perdirbti gyvūniniai baltymai, gauti iš tų gyvūnų (kailinių žvėrelių, gyvūnų augintinių, zoologijos sodų ir cirko gyvūnų), neturi patekti į maisto grandinę ir jais negalima šerti ūkyje laikomų, auginamų mėsai ar veisiamų gyvūnų, skirtų maisto gamybai.

▼M19

VI SKIRSNIS. ŽALINGOS BOTANINĖS PRIEMAIŠOS

Nepageidaujama medžiaga	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
1. Piktžolių sėklos ir nemalti bei nesmulkinti vaisiai, kuriuose yra alkaloidų, glikozidų ir kitų toksinių medžiagų, pavienių arba mišinyje, įskaitant:	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	3 000
— *Datura* sp		1 000
2. *Crotalaria* spp	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	100
3. *Ricinus communis* L., *Croton tiglium* L. ir *Abrus precatorius* L. sėklos ir lukštai, taip pat perdirbti dariniai ([1]), pavieniai arba mišinyje	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	10 ([2])
4. Neišlukštenti buko riešutai, *Fagus sylvatica* L.	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	Pašaruose gali būti tik augalų sėklų, vaisių ir jų perdirbtų darinių pėdsakų, kurių kiekybiškai neįmanoma nustatyti
5. Dažinis braivėlis, *Jatropha curcas* L.	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	Pašaruose gali būti tik augalų sėklų, vaisių ir jų perdirbtų darinių pėdsakų, kurių kiekybiškai neįmanoma nustatyti
6. *Ambrosia* spp. sėklos	Pašarinės žaliavos ([3]), išskyrus:	50
	— sorų kruopas (*Panicum miliaceum* L. grūdus) ir sorgų kruopas (*Sorghum bicolor* (L) Moench s.l. grūdus), neskirtas tiesiogiai šerti gyvūnus ([3])	200
	Kombinuotieji pašarai, kuriuose yra nesumaltų grūdų ir sėklų	50
7. Šių augalų sėklos:	Pašarinės žaliavos ir kombinuotieji pašarai	Pašaruose gali būti tik sėklų pėdsakų, kurių kiekybiškai neįmanoma nustatyti
— sareptinio bastučio, *Brassica juncea* (L.) Czern. ir *Coss.* ssp. integrifolia (West.) Thell.		
— sareptinio bastučio, *Brassica juncea* (L.) Czern. ir *Coss*. ssp. juncea		
— paprastojo bastučio kininio porūšio, *Brassica juncea* (L.) Czern. ir *Coss*. ssp. juncea var. *lutea* Batalin		
— juodojo bastučio, *Brassica nigra* (L.) Koch		
— abisininio bastučio, *Brassica carinata* A. Braun		

([1]) Jeigu įmanoma nustatyti analiziniu mikroskopu.
([2]) Įskaitant ir sėklų lukštų dalis.
([3]) Jeigu pateikiama tvirtų įrodymų, kad grūdus ir sėklas ketinama malti arba smulkinti, prieš malant ar smulkinant grūdus ir sėklas, tarp kurių esančių *Ambrosia* spp. sėklų kiekis neatitinka reikalavimų, jų nebūtina išvalyti, jei:
— visa siunta vežama į malimo ar smulkinimo gamyklą ir malimo ar smulkinimo gamyklai yra iš anksto pranešta apie didelį *Ambrosia* spp. sėklų kiekį, kad būtų galima imtis papildomų prevencijos priemonių, siekiant išvengti išplitimo aplinkoje, ir
— pateikta svarių įrodymų, kad imtasi prevencinių priemonių, siekiant išvengti *Ambrosia* spp. sėklų išplitimo aplinkoje vežant jas į smulkinimo ar malimo gamyklą, ir
— įsitikinusi, kad pirmiau minėtų sąlygų laikomasi, kompetentinga institucija sutinka, kad siunta būtų vežama.
Jei tų sąlygų nesilaikoma, siunta privalo būti išvalyta prieš vežant ją į ES, o atsijos turi būti tinkamai sunaikintos.

▼M14

VII SKIRSNIS. NETIKSLINIUOSE PAŠARUOSE LEIDŽIAMI PAŠARŲ PRIEDAI PO NEIŠVENGIAMOS PERNAŠOS

Kokcidiostatai	Gyvūnų pašarams skirti produktai ([1])	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
1. Dekoginatas	Pašarinės žaliavos	0,4
	Kombinuotieji pašarai, skirti:	
	— dedekliams paukščiams ir viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (> 16 savaičių),	0,4
	— mėsiniams viščiukams laikotarpiu prieš skerdžiant, kurio metu draudžiama naudoti dekoginatą (išlaukos pašarai),	0,4
	— kitų rūšių gyvūnams.	1,2
	Premiksai, skirti naudoti pašaruose, kuriuose draudžiama naudoti dekoginatą.	([2])
▼M16		
2. Diklazurilas	Pašarinės žaliavos	0,01
	Kombinuotieji pašarai, skirti:	
	— dedekliniams paukščiams ir viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (> 16 savaičių),	0,01
	— mėsiniams ir veisliniams triušiams laikotarpiu prieš skerdžiant, kurio metu draudžiama naudoti diklazurilą (išlaukos pašarai),	0,01
	— kitų rūšių gyvūnams, išskyrus viščiukus, iš kurių auginamos dedeklės (< 16 savaičių), mėsinius viščiukus, perlines vištas ir mėsinius kalakutus.	0,03
	Premiksai, skirti naudoti pašaruose, kuriuose draudžiama naudoti diklazurilą.	([2])
▼M14		
3. Halofuginono hidrobromidas	Pašarinės žaliavos	0,03
	Kombinuotieji pašarai, skirti:	
	— dedekliams paukščiams, viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės, ir kalakutams (> 12 savaičių),	0,03
	— mėsiniams viščiukams ir kalakutams (< 12 savaičių) laikotarpiu prieš skerdžiant, kurio metu draudžiama naudoti halofuginono hidrobromidą (išlaukos pašarai),	0,03
	— kitų rūšių gyvūnams.	0,09
	Premiksai, skirti naudoti pašaruose, kuriuose draudžiama naudoti hidrobromido halofuginoną.	([2])

▼M14

Kokcidiostatai	Gyvūnų pašarams skirti produktai ([1])	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
▼M16		
4. Natrio lazalocidas A	Pašarinės žaliavos	1,25
	Kombinuotieji pašarai, skirti:	
	— šunims, veršeliams, triušiams, arklinių šeimos gyvūnams, pieniniams gyvūnams, dedekliniams paukščiams, kalakutams (> 16 savaičių) ir viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (> 16 savaičių),	1,25
	— mėsiniams viščiukams, viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (< 16 savaičių), ir kalakutams (< 16 savaičių) laikotarpiu prieš skerdžiant, kurio metu draudžiama naudoti natrio lazalocidą A (išlaukos pašarai),	1,25
	— fazanams, perlinėms vištoms, putpelėms ir kurapkoms (išskyrus dedeklinius paukščius) laikotarpiu prieš skerdžiant, kurio metu draudžiama naudoti natrio lazalocidą A (išlaukos pašarai),	1,25
	— kitų rūšių gyvūnams.	3,75
	Premiksai, skirti naudoti pašaruose, kuriuose draudžiama naudoti natrio lazalocidą A.	([2])
▼M14		
5. ALFA amonio maduramicinas	Pašarinės žaliavos	0,05
	Kombinuotieji pašarai, skirti:	
	— arklinių šeimos gyvūnams, triušiams, kalakutams (> 16 savaičių), dedekliams paukščiams ir viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (> 16 savaičių),	0,05
	— mėsiniams viščiukams ir kalakutams (> 16 savaičių) laikotarpiu prieš skerdžiant, kurio metu draudžiama naudoti alfa amonio maduramiciną (išlaukos pašarai),	0,05
	— kitų rūšių gyvūnams.	0,15
	Premiksai, skirti naudoti pašaruose, kuriuose draudžiama naudoti alfa amonio maduramiciną.	([2])
6. Natrio monenzinas	Pašarinės žaliavos	1,25
	Kombinuotieji pašarai, skirti:	
	— arklinių šeimos gyvūnams, šunims, smulkiesiems atrajotojams (avims ir ožkoms), antims, galvijams, pieniniams galvijams, dedekliams paukščiams, viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (> 16 savaičių), ir kalakutams (> 16 savaičių),	1,25
	— mėsiniams viščiukams, viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (< 16 savaičių), ir kalakutams (< 16 savaičių) laikotarpiu prieš skerdžiant, kurio metu draudžiama naudoti natrio monenziną (išlaukos pašarai),	1,25
	— kitų rūšių gyvūnams.	3,75
	Premiksai, skirti naudoti pašaruose, kuriuose draudžiama naudoti natrio monenziną.	([2])
7. Narazinas	Pašarinės žaliavos	0,7
	Kombinuotieji pašarai, skirti:	
	— kalakutams, triušiams, arklinių šeimos gyvūnams, dedekliams paukščiams ir viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (> 16 savaičių),	0,7
	— kitų rūšių gyvūnams.	2,1
	Premiksai, skirti naudoti pašaruose, kuriuose draudžiama naudoti naraziną.	([2])

▼M14

Kokcidiostatai	Gyvūnų pašarams skirti produktai (1)	Didžiausia leidžiamoji koncentracija mg/kg (ppm) pašaruose, kurių drėgnis 12 %
8. Nikarbazinas	Pašarinės žaliavos	1,25
	Kombinuotieji pašarai, skirti:	
	— arklinių šeimos gyvūnams, dedekliams paukščiams ir viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (> 16 savaičių),	1,25
	— kitų rūšių gyvūnams.	3,75
	Premiksai, skirti naudoti pašaruose, kuriuose draudžiama naudoti nikarbaziną (vieną arba kartu narazinu).	(2)
9. Robenidino hidrochloridas	Pašarinės žaliavos	0,7
	Kombinuotieji pašarai, skirti:	
	— dedekliams paukščiams ir viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (> 16 savaičių),	0,7
	— mėsiniams viščiukams, mėsiniams ir veisliniams triušiams ir kalakutams laikotarpiu prieš skerdžiant, kurio metu draudžiama naudoti robenidino hidrochloridą (išlaukos pašarai),	0,7
	— kitų rūšių gyvūnams.	2,1
	Premiksai, skirti naudoti pašaruose, kuriuose draudžiama naudoti robenidino hidrochloridą.	(2)
10. Natrio salinomicinas	Pašarinės žaliavos	0,7
	Kombinuotieji pašarai, skirti:	
	— arklinių šeimos gyvūnams, kalakutams, dedekliams paukščiams ir viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (> 12 savaičių),	0,7
	— mėsiniams viščiukams, viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (< 12 savaičių) ir mėsiniams triušiams laikotarpiu prieš skerdžiant, kurio metu draudžiama naudoti natrio salinomiciną (išlaukos pašarai),	0,7
	— kitų rūšių gyvūnams.	2,1
	Premiksai, skirti naudoti pašaruose, kuriuose draudžiama naudoti natrio salinomiciną.	(2)
11. Natrio semduramicinas	Pašarinės žaliavos	0,25
	Kombinuotieji pašarai, skirti:	
	— dedekliams paukščiams ir viščiukams, iš kurių auginamos dedeklės (> 16 savaičių),	0,25
	— mėsiniams viščiukams laikotarpiu prieš skerdžiant, kurio metu draudžiama naudoti natrio semduramiciną (išlaukos pašarai),	0,25
	— kitų rūšių gyvūnams.	0,75
	Premiksai, skirti naudoti pašaruose, kuriuose draudžiama naudoti natrio semduramiciną.	(2)

(1) Neviršijant leidžiamosios koncentracijos, nustatytos Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1831/2003 (OL L 268, 2003 10 18, p. 29).

(2) Didžiausia leidžiamoji medžiagos koncentracija premiksuose yra tokia, kuri ne daugiau nei 50 % viršija didžiausią leidžiamą koncentraciją, nustatytą pašarams, kai laikomasi premiksų naudojimo nurodymų.

▼M15

II PRIEDAS

Lygis, kurį pasiekus VALSTYBĖS NARĖS TURI ATLIKTI TYRIMUS, KAIP NURODYTA 4 STRAIPSNIO 2 DALYJE

I SKIRSNIS. DIOKSINAI IR PCB

Nepageidaujamos medžiagos	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Lygis, kurį pasiekus imamasi veiksmų, ng PSO-PCDD/F-TEQ/kg (ppt) (2) pašaruose, kurių drėgnis 12 %	Pastabos ir papildoma informacija (pvz., reikalingų tyrimų pobūdis)
▼M16			
1. Dioksinai (polichlorintųjų dibenzo-*para*-dioksinų (PCDD) ir polichlorintųjų dibenzofuranų (PCDF) suma), išreikšta Pasaulio sveikatos organizacijos (angl. WHO) toksiškumo ekvivalentais, taikant WHO-TEF (toksinio ekvivalentiškumo koeficientai, 2005) (1)).	Augalinės kilmės pašarinės žaliavos	0,5	(3)
	išskyrus		
	— augalinius aliejus ir jų šalutinius produktus.	0,5	(3)
	Mineralinės kilmės pašarinės žaliavos	0,5	(3)
	Gyvūninės kilmės pašarinės žaliavos:		
	— gyvūnų riebalai, įskaitant pieno riebalus ir kiaušinių riebalus,	0,75	(3)
	— kiti sausumos gyvūnų produktai, įskaitant pieną ir pieno produktus, kiaušinius ir kiaušinių produktus,	0,5	(3)
	— žuvų taukai,	4,0	(4)
	— žuvys, kiti vandens gyvūnai ir iš jų gauti produktai, išskyrus žuvų taukus, hidrolizuoti žuvų baltymai, kuriuose yra daugiau kaip 20 % riebalų, ir vėžiagyvių miltai,	0,75	(4)
	— hidrolizuoti žuvų baltymai, kuriuose yra daugiau kaip 20 % riebalų, vėžiagyvių miltai.	1,25	(4)
	Rišiklių ir lipnumą mažinančių medžiagų funkcinėms grupėms priklausantys pašarų priedai	0,5	(3)
	Mikroelementų junginių funkcinei grupei priklausantys pašarų priedai	0,5	(3)
	Premiksai	0,5	(3)
	Kombinuotieji pašarai, išskyrus	0,5	(3)
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus gyvūnams auginiams ir žuvims,	1,25	(4)
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus kailiniams žvėreliams.	—	

▼M15

Nepageidaujamos medžiagos	Gyvūnų pašarams skirti produktai	Lygis, kurį pasiekus imamasi veiksmų, ng PSO-PCDD/F-TEQ/kg (ppt) ([2]) pašaruose, kurių drėgnis 12 %	Pastabos ir papildoma informacija (pvz., reikalingų tyrimų pobūdis)
2. Dioksinų tipo PCB (polichlorintųjų bifenilų (PCB) suma, išreikšta Pasaulio sveikatos organizacijos (PSO) toksiškumo ekvivalentais, taikant PSO toksinio ekvivalentiškumo koeficientas, 2005 m.) ([1])	Augalinės kilmės pašarinės žaliavos, išskyrus:	0,35	([3])
	— augalinius aliejus ir jų šalutinius produktus.	0,5	([3])
	Mineralinės kilmės pašarinės žaliavos	0,35	([3])
	Gyvūninės kilmės pašarinės žaliavos:		
	— gyvūnų riebalai, įskaitant pieno riebalus ir kiaušinių riebalus,	0,75	([3])
	— kiti sausumos gyvūnų produktai, įskaitant pieną ir pieno gaminius, kiaušinius ir kiaušinių gaminius,	0,35	([3])
	— žuvų taukai,	11,0	([4])
	— žuvys, kiti vandens gyvūnai ir iš jų gauti produktai, išskyrus žuvų taukus ir žuvų baltymų hidrolizatus, kuriuose yra daugiau kaip 20 % riebalų ([3]),	2,0	([4])
	— žuvų baltymų hidrolizatai, kuriuose yra daugiau kaip 20 % riebalų.	5,0	([4])
	Rišiklių ir lipnumą mažinančių medžiagų funkcinėms grupėms priklausantys pašarų priedai	0,5	([3])
	Mikroelementų junginių funkcinei grupei priklausantys pašarų priedai	0,35	([3])
	Premiksai	0,35	([3])
	Kombinuotieji pašarai, išskyrus:	0,5	([3])
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus gyvūnams auginiams ir žuvims,	2,5	([4])
	— kombinuotuosius pašarus, skirtus kailiniams žvėreliams.	—	

([1]) Dioksinų, furanų ir dioksinų tipo PCB toksinio ekvivalentiškumo koeficientų (TEF) lentelė:
PSO TEF, skirti žmonėms keliamai rizikai vertinti, pagrįsti Pasaulio sveikatos organizacijos (PSO) tarptautinės cheminės saugos programos (IPCS) specialistų posėdžio, surengto 2005 m. birželio mėn. Ženevoje, išvadomis (Martin van den Berg *et al., The 2005 World Health Organization Re-evaluation of Human and Mammalian Toxic Equivalency Factors for Dioxins and Dioxin-like Compounds. Toxicological Sciences* 93(2), 223–241 (2006)).

▼M15

Giminingasis junginys	TEF vertė	Giminingasis junginys	TEF vertė
Dibenzo-para-dioksinai (PCDD) ir dibenzo-para-furanai (PCDF)		**Dioksinų tipo PCB: ne orto PCB + mono-orto PCB**	
2,3,7,8-TCDD	1		
1,2,3,7,8-PeCDD	1	**Ne orto PCB**	
1,2,3,4,7,8-HxCDD	0,1	PCB 77	0,0001
1,2,3,6,7,8-HxCDD	0,1	PCB 81	0,0003
1,2,3,7,8,9-HxCDD	0,1	PCB 126	0,1
1,2,3,4,6,7,8-HpCDD	0,01	PCB 169	0,03
OCDD	0,0003		
		Mono orto PCB	
2,3,7,8-TCDF	0,1	PCB 105	0,00003
1,2,3,7,8-PeCDF	0,03	PCB 114	0,00003
2,3,4,7,8-PeCDF	0,3	PCB 118	0,00003
1,2,3,4,7,8-HxCDF	0,1	PCB 123	0,00003
1,2,3,6,7,8-HxCDF	0,1	PCB 156	0,00003
1,2,3,7,8,9-HxCDF	0,1	PCB 157	0,00003
2,3,4,6,7,8-HxCDF	0,1	PCB 167	0,00003
1,2,3,4,6,7,8-HpCDF	0,01	PCB 189	0,00003
1,2,3,4,7,8,9-HpCDF	0,01		
OCDF	0,0003		

Vartojamos santrumpos: T – tetra; Pe – penta; Hx – heksa; Hp – hepta; O – okta; CDD – chlordibenzodioksinas; CDF – chlordibenzofuranas; CB – chlorbifenilas.

([2]) Viršutinė ribinė koncentracija; viršutinė ribinė koncentracija nustatoma darant prielaidą, kad visos skirtingų giminingųjų junginių vertės, žemesnės už kiekybinio nustatymo ribą, yra lygios kiekybinio nustatymo ribai.

([3]) Taršos šaltinio nustatymas. Nustačius šaltinį, kai įmanoma, reikia imtis tinkamų priemonių taršos šaltiniui susilpninti ar pašalinti.

([4]) Daugeliu atvejų gali nereikėti atlikti tyrimo taršos šaltiniui nustatyti, kadangi kai kuriose teritorijose foninė koncentracija yra beveik lygi lygiui, kurį pasiekus imamasi veiksmų, arba tą lygį viršija. Tačiau tais atvejais, kai viršijamas lygis, kurį pasiekus imamasi veiksmų, visa informacija, pavyzdžiui, duomenys apie bandinių ėmimo laikotarpį, geografinę kilmę, žuvų rūšį ir pan., registruojama ir vėliau ja gali būti naudojamasi, jei būtų imamasi priemonių gyvūnų mitybai skirtose medžiagose esantiems dioksinams ir dioksinų tipo junginiams kontroliuoti.

▼B

III PRIEDAS

KORELIACIJOS LENTELĖ

Direktyva 1999/29/EB	Ši direktyva
1 straipsnis	1 straipsnis
2 straipsnio a punktas	2 straipsnio a punktas
2 straipsnio b punktas	2 straipsnio b punktas
2 straipsnio c punktas	2 straipsnio g punktas
2 straipsnio d punktas	2 straipsnio f punktas
2 straipsnio e punktas	2 straipsnio e punktas
2 straipsnio f punktas	2 straipsnio i punktas
2 straipsnio g punktas	2 straipsnio j punktas
2 straipsnio h punktas	—
—	2 straipsnio c punktas
—	2 straipsnio d punktas
—	2 straipsnio h punktas
—	2 straipsnio k punktas
—	2 straipsnio l punktas
3 straipsnis	3 straipsnis
4 straipsnio 1 dalis	4 straipsnio 1 dalis
4 straipsnio 2 dalis	—
—	4 straipsnio 2 dalis
5 straipsnis	—
6 straipsnis	—
7 straipsnis	5 straipsnis
8 straipsnis	6 straipsnis
9 straipsnis	7 straipsnis
10 straipsnis	8 straipsnis
11 straipsnis	9 straipsnis
12 straipsnis	—
—	10 straipsnis
13 straipsnis	11 straipsnis
14 straipsnis	12 straipsnis

▼B

Direktyva 1999/29/EB	Ši direktyva
15 straipsnis	13 straipsnis
16 straipsnis	—
—	14 straipsnis
—	15 straipsnis
17 straipsnis	16 straipsnis
18 straipsnis	17 straipsnis
I priedas	I priedas
II priedas	—
III priedas	—
IV priedas	II priedas